



# **PINUS CEMBRA**

l'édition parfumée du  
pin cembro

Agrémentez votre lieu de vie de la  
fraîcheur du parfum des bois !



**NATURE'S  
DESIGN**

the Swiss Stone Pine edition



# En quoi le pin cembro est-il une essence d'arbre si particulière ?

Le pin cembro ou arole contient des huiles essentielles qui ont une action positive sur notre corps, notre esprit et notre âme. L'odeur agréable et rafraîchissante de l'huile essentielle de l'arole apaise et détend votre respiration – elle vous procure la sensation d'être en forêt, en relation directe avec la nature. Cette fragrance naturelle favorise un sommeil profond et ressourçant ; elle aide le corps à se relaxer et se reposer.

Le pin cembro produit une senteur fraîche et durable, une combinaison olfactive note de tête, note de cœur – pin, citron, myrte de citron vert, vanille et bois doux.



### DOMAINES D'UTILISATION:

- DIRECTEMENT A COTE DU LIT, pour un sommeil profond et ressourçant.
- DANS LA SALLE DE SEJOUR, pour une atmosphère agréable.
- DANS LA CUISINE, pour combattre les odeurs désagréables et tenir les insectes à l'écart.
- DANS LES CHAMBRES D'ENFANTS, pour soutenir le bien-être des nourrissons et des jeunes enfants.
- DANS LES ARMOIRES, où l'odeur de l'arole empêche l'infestation des mites.
- DANS LA SALLE DE BAIN.
- PARTOUT, où vous souhaitez rafraîchir naturellement l'atmosphère du lieu.

\* Joanneum Research, Institut de diagnostic non invasif, Weiz, Autriche,  
Prof. Dr. Maximilian Moser

# Reine des Alpes

Les habitants des régions alpines connaissent et apprécient la beauté et l'utilité du pin cembro - aussi connu sous le nom d'arole - depuis des centaines d'années. Les observations ancestrales et leurs transmissions orales attribuent à cette essence des effets bienfaisants quant à la détente, au sommeil régénérant et au repos profond. Pour ces raisons, les anciens l'utilisaient comme bois de finition des plafonds, de lits, de parcs d'enfants et autres meubles de chambres à coucher. C'est la raison pour laquelle cette essence est aussi nommée "Reine des Alpes".

Plus récemment, des études scientifiques\* ont confirmés les effets positifs du pin cembro sur l'homme. Aujourd'hui, vous pouvez offrir à votre maison la senteur de l'arole et améliorer votre qualité de vie.

# Un épineux rare et puissant

Le pin cembro est une très vieille essence; elle appartient biologiquement à la famille des plantes de pin (Pinaceae). Elle pousse depuis plus de 7.000 ans sur notre planète et s'épanouit dans un environnement rude et pauvre. Ces arbres ont une durée moyenne de vie de 200 à 400 ans. Auparavant, cette essence de pin était beaucoup plus répandue, aujourd'hui par contre, elle n'est plus présente que dans des régions reculées des Alpes.

- **UN ARBRE MAJESTUEUX.** Sa taille avoisine les 35 m de haut et son diamètre peut atteindre 1,5m.
- **DUREE DE VIE.** Il croît en moyenne durant 200 à 400 ans; certains arbres ont même été estimés à 1.200 ans d'âge.
- **ENDURANCE.** Il peut survivre à de rudes conditions climatiques : vents violents et températures sous les -50° C.
- **ALTITUDE.** Il croît dans les régions alpines entre 1300 m et 2300 m d'altitude.
- **HABITAT.** L'arole pousse dans les régions du Mont-Blanc, le Valais et l'Engadine suisse, au Tyrol et au sud-Tyrol, dans les Alpes centrales et à quelques endroits dans les Carpates.
- **AVANTAGES.** Les atouts d'utilisation du pin cembro sont connus depuis des centaines d'années et sont vérifiés par la science moderne.



Avalanches, éclairs et orages sont la cause de nombreuses pertes d'arbres de pin cembro. Pour cette raison, aujourd'hui, les autorités forestières déterminent le nombre d'arbres qui peuvent être abattus pour une gestion durable des forêts. Ainsi, même s'il ne s'agit pas d'une espèce en voie de disparition, la pérennité de cette essence est assurée.



# 1

## AMELIORATION DE LA QUALITE DE SOMMEIL

Les recherches scientifiques indiquent que l'huile essentielle de pin cembro influence positivement le sommeil. Les participants d'une étude ayant respiré ses fragrances avant ou pendant le sommeil, se sont endormis plus rapidement et se sont réveillés plus calmes et reposés.

**“L'arole améliore la qualité du sommeil - nous endormons plus vite et nous dormons mieux.”\***

Nous dormons un tiers de notre vie.

Un sommeil de bonne qualité est un facteur déterminant de notre santé, notre bien-être et de là notre capacité à agir efficacement.

L'Organisation Mondiale de la Santé (OMS) qualifie les troubles du sommeil comme un des plus grand défi sanitaire des 50 prochaines années.

# Cinq raisons en faveur de l'utilisation du bois de pin cembro

## 2

### COEUR PLUS DETENDU

Notre coeur est une machine oeuvrant sans arrêt, tout au long de notre vie. Il n'a pas une seconde à lui pour se reposer. Avec les produits de l'arole, nous pouvons procurer à notre coeur un peu de calme et de détente.

**L'odeur du pin cembro réduit la fréquence cardiaque. Près de 3500 battements par jour sont épargnés\*, ce qui signifie que notre coeur peut se reposer une heure de plus par jour. Sur une année, cela représente 15 jours de repos pour le coeur.**

## 3

### RENFORCEMENT DES VOIES RESPIRATOIRES

Les huiles essentielles antiseptiques de l'arole purifient l'air ambiant que nous respirons et le remplissent d'une odeur fraîche et naturelle. Ses vapeurs pénètrent profondément les poumons et la respiration devient plus légère et ample. Elles peuvent aider en cas de problèmes respiratoires, par exemple influencer positivement les symptômes de grippe et refroidissement, apaiser la toux du fumeur et soulager des infections du sinus.

## FABRIQUE EN EUROPE

Nous soutenons l'économie et la qualité locale, tous nos produits à base de pin cembro sont produits dans les Alpes d'Europe centrale.



### BIEN-ÊTRE

Il réduit les effets du stress et de la peur, il améliore ainsi notre humeur et notre bien-être\*. Peut-être est-ce la raison de l'aménagement des plus vieux pubs européens en bois d'arole.



### SERENITE A LA MAISON

Le pin cembro apporte l'odeur naturelle du bois dans la maison et aide à contrecarrer les odeurs désagréables. Sa fragrance plaisante éloigne les insectes et les mites, elle emplît votre maison d'une énergie fraîche et apaisante.

\* Joanneum Research, Institut de diagnostic non invasif, Weiz, Autriche, Prof. Dr. Maximilian Moser

# Famille Pinus Cembra

## PINUS CEMBRA - AIR

Fragrance Pomme de pin .....	9
Fragrance Globe .....	9
Fragrance Pomme de pin XL .....	9
Diffuseur .....	12
Spray .....	15

## PINUS CEMBRA - EAU

Pichet Cadus (1.0l) .....	17
Pichet Cadus Pierres précieuses (1.0l) .....	17
Carafe Alladin (1,3l) .....	17
Carafe Beauty (avec robinet) (5l) .....	17
Carafe Universe (avec robinet) (10l) .....	17
Bouteille – Édition Alpine NOUVEAUTÉ! ..	22
Carafe – Édition Alpine NOUVEAUTÉ! .....	23

Profitez de ces arômes  
divins et de leurs effets  
positifs.

PINUS CEMBRA – AIR

- Fragrance Pomme de pin
- Fragrance Globe
- Fragrance Pomme de pin XL
- Diffuseur
- Spray





## Pinus Cembra Fragrance

L'odeur du pin cembro convient à toutes les pièces. Son huile essentielle apporte un parfum de nature dans la maison, elle a une action apaisante et relaxante et déploie force et énergie. Elle est particulièrement conseillée en cas de refroidissement et de troubles respiratoires. Elle contrecarre les odeurs nauséabondes et agrémente l'atmosphère.



### CONTENU DU PAQUET:








Récipient en bois d'arole



Copeaux de bois d'arole



Huile essentielle naturelle d'arole (10 ml)

ARTICLE		ARTICLE N°
	<p><b>Pinus Cembra Fragrance Pomme de pin</b>            Hauteur: 10,5 cm, diamètre : 8,5 cm            *Huile essentielle (10 ml) et copeaux inclus</p>	9120
	<p><b>Pinus Cembra Fragrance Globe</b>            Hauteur: 9 cm, diamètre : 9 cm            *Huile essentielle (10 ml) et copeaux inclus</p>	9130
	<p><b>Pinus Cembra Fragrance Pomme de pin XL</b>            Hauteur: 21,5 cm, diamètre : 17,5 cm            *Huile essentielle (20 ml) et copeaux inclus</p>	9140
	<p><b>Pinus Cembra Fragrance</b>            Huile essentielle (10 ml) et copeaux</p>	9170
	<p><b>Pinus Cembra Fragrance</b>            Huile essentielle (10 ml)</p>	9173



## UTILISATION

Placez les copeaux d'arole fournis dans le récipient et versez 5 à 10 gouttes d'huile essentielle dessus\*\*.



## EFFETS BENEFIQUES SUR LA SANTE

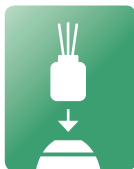
Il a été montré que l'huile essentielle de pin cembro réduit la fréquence cardiaque et engendre un sommeil plus profond\*\*\*.

\* huile essentielle (10 ml) et copeaux de pin cembro inclus  
 \*\* l'huile essentielle peut être achetée séparément. Le paquet contient également des copeaux d'arole.  
 \*\*\* Joanneum Research, Institut de diagnostic non invasif, Weiz, Autriche, Prof. Dr. Maximilian Moser



## Pinus Cembra Diffuseur

Le diffuseur Pinus Cembra décore et embaume votre maison. La haute qualité du liquide produit un arôme riche occupant tout l'espace. Le diffuseur est approprié dans toutes les pièces dans lesquelles vous vous déplacez, vos mouvements répandent les odeurs dans toute la maison et vous enveloppent à chaque passage.



### UTILISATION

Placez les bâtonnets dans la bouteille avec le liquide et celle-ci dans le diffuseur en bois d'arole.

Une fois vide, il vous est loisible de recommander une bouteille





### QUALITE

Notre mélange aromatique est de très haute qualité. Placez les 7 bâtonnets ou moins dans le mélange liquide pour diffuser les essences dans la pièce.



## CONTENU DU PAQUET (convenant pour 7–8 semaines):



ARTICLE		ARTICLE N°
	<b>Pinus Cembra Diffuseur</b> 150 ml de mélange odorant et 7 bâtonnets en rotin inclu	9150
	<b>Pinus Cembra Recharge Diffuseur 150 ml</b> suffisant pour 7–8 semaines	9180



## Pinus Cembra Spray

Le spray d'ambiance d'huile essentielle d'arole vous apporte directement fraîcheur là où vous vous trouvez. Partout où vous vaporisez ses arômes, vous serez emportés en montagne. Très bénéfique en période de stress, le Pinus Cembra Spray trouve naturellement sa place dans votre sacoche ou sur votre bureau. Fermez les yeux, pulvériser et re-sentez la fraîcheur des bois pénétrer vos poumons. Vous vous sentirez apaisé, détendu et revitalisé. Le liquide est 100% naturel; il n'est composé que d'huile essentielle de pin cembro et d'alcool pur.




### UTILISATION

A chaque pulvérisation, vous reconnaîtrez immédiatement l'odeur agréable des bois d'arole.



### FRAIS PARTOUT

En voyage aussi - voiture, chambre d'hôtel, ...-, profitez des bienfaits du pin cembro.

ARTICLE		ARTICLE N°
	<b>Pinus Cembra Spray 200 ml</b>	9160



Spray contenant un mélange d'huile d'arole parfumée

De l'eau vivifiée,  
enrichie avec  
l'énergie et  
l'arôme de  
l'arole.

## PINUS CEMBRA – EAU

- Pichet Cadus (1.0l)
- Pichet Cadus Pierres précieuses (1.0l)
- Carafe Alladin (1,3l)
- Carafe Beauty (avec robinet) (5l)
- Carafe Universe (avec robinet) (10l)
- Bouteilles – Cerf, chamois, bouquetin – (0.6l)  
NOUVEAUTÉ!
- Carafe – Cerf, vache – (1.0l)  
NOUVEAUTÉ!





## Pinus Cembra Alladin, Cadus, Beauty & Universe

Goûtez la nature à chaque gorgée d'eau revitalisée. Une alternative saine et naturelle à l'eau aromatisée. Le bouchon en bois d'arole contient des huiles essentielles précieuses qui enrichissent le goût de l'eau dans la carafe.





## ARÔME NATURELLE

Les fragrances du pin cembro se déploient au mieux à température ambiante.

## TAILLES

Nos carafes à bouchon d'arole sont disponibles en 4 tailles:

- Pichet Cadus (1.0l)
- Carafe Alladin (1.3l)
- Carafe Beauty (5l)
- Carafe Universe (10l)

















## UTILISATION

Bénéficiez de l'eau de nos carafes. En leur sein, l'eau est revitalisée en trois minutes. Le bouchon posé sur la carafe, l'eau est parfumée au bout d'une demi-heure et révèle le goût de l'arole, qui s'intensifie après une heure.

## EAU VIVANTE

Grâce aux formes harmonieuses des carafes et à la présence de la fleur de vie brûlée sur le fond extérieur du verre, l'eau est naturellement enrichie et restructurée. Une combinaison parfaite avec le goût unique de l'arole.


ARTICLE	ARTICLE N°	QUANTITE	FLEUR DE VIE
	<b>Pinus Cembra Cadus</b>	8949	 blanche
	<b>Pinus Cembra Cadus Pierres précieuses</b>	8919	-
	<b>Pinus Cembra Alladin</b>	7119	 or
	<b>Pinus Cembra Beauty</b>	7419	 platine
	<b>Pinus Cembra Universe</b>	7319	 platine
	<b>Bouchon Pinus Cembra Cadus 1.0l</b>	8909	-
	<b>Bouchon Pinus Cembra Cadus 1.5l</b>	8969	-
	<b>Bouchon Pinus Cembra Alladin</b>	7109	-
	<b>Bouchon Pinus Cembra Beauty</b>	7409	-
	<b>Bouchon Pinus Cembra Universe</b>	7309	-

## Édition Alpine

Nos bouteilles et carafes sont spécialement conçues avec des motifs alpins pour les amoureux de la montagne et de la nature.

Il s'agit de pièces uniques, puisque chacune des bouteilles et des carafes est faite à la main. Les motifs d'animaux de montagne reflètent particulièrement bien ce savoir-faire.





Le paysage alpin est sublime, ses prairies, ses forêts, ses montagnes, ses glaciers et ses sources d'eau constituent une partie intacte de notre planète qui mérite d'être protégée et mise en valeur.



Afin de protéger nos hivers, pour chaque bouteille vendue, nous reversons 3% à POW (Protect our Winters) qui mobilise la communauté outdoor contre le changement climatique.  
([www.protectourwinters.ch](http://www.protectourwinters.ch))





## Bouteille (600 ml)

La bouteille avec bouchon mécanique est parfaite pour un usage quotidien. Elle est également une alternative durable aux bouteilles en plastique.

## Housse de protection

Housse de protection naturellement réfrigérante (100% bois d'arole)



ARTICLE		ARTICLE N°	QUANTITE
	<b>Bouteille - bouquetin</b>	9010	0.6l
	<b>Bouteille - cerf</b>	9020	0.6l
	<b>Bouteille - chamois</b>	9030	0.6l
	<b>Housse de protection</b>	9040	-







## Carafe 1.0l Cerf et vache

Design élégant avec couvercle et dessous de bouteille assorti en bois d'arole (anti-goutte).

Les motifs se basent sur l'art traditionnel suisse du papier découpé.



ARTICLE	ARTICLE N°	QUANTITE
 + 	<b>Carafe - cerf</b>	9080
 + 	<b>Carafe - vache</b>	9090



Votre conseiller-vendeur

[www.natures-design.com](http://www.natures-design.com)

### CLAUSE DE NON-RESPONSABILITÉ

Les produits Nature's Design ne se substituent à aucun traitement médical et ne peuvent en aucun cas être considérés comme des remèdes thérapeutiques ou déterminants dans l'évolution d'une maladie. L'utilisation des produits Nature's Design ne garantit pas un bien-être accru et exige l'action auto-responsable de la personne utilisant les produits.



Made in Europe

© 2019 – All rights reserved by Nature's Design Products GmbH.  
Le logo Nature's Design et les formes Nature's Design sont des marques déposées.

Etat: 05.2019 / Article No. 902



**NATURE'S  
DESIGN**

the Swiss Stone Pine edition